

**Zeitschrift:** Archiv für das schweizerische Unterrichtswesen

**Band:** 6/1920 (1920)

**Artikel:** Kanton Tessin

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-25294>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Das Regulativ für die Verabfolgung der staatlichen Besoldungszulagen nach § 15 des Lehrerbesoldungsgesetzes vom 25. Mai 1897, vom 23. Oktober 1908, und die Verordnung betreffend die Ausrichtung der Lehrerbesoldungen vom 4. April 1874 werden durch diese Verordnung aufgehoben.

---

**3. Regulativ betreffend die Besoldung der Lehrer an der Kantons-schule und am Seminar. (Vom 10. Juli 1919.)<sup>1)</sup>**

---

## XXI. Kanton Tessin.

### 1. Allgemeines.

**I. Decreto legislativo sul riordinamento della Commissione cantonale degli studi. (Del 24 gennaio 1919.)**

---

### 2. Mittel- und Berufsschulen.

**2. Decreto legislativo circa trasformazione della Scuola tecnica maschile di Bellinzona in Scuola tecnica ginnasiale. (Del 24 febbraio 1919.)**

---

### 3. Lehrerschaft aller Stufen.

**3. Decreto legislativo modificante gli articoli 3 e 24 della legge sull'insegnamento elementare (onorario alle maestre d'asilo). (Del 1º settembre 1919.)**

*Il Gran Consiglio  
della Repubblica e Cantone del Ticino,  
su proposta del Consiglio di Stato,*

*decreta:*

Art. 1. L'articolo 13 della legge 28 settembre 1914 sull'insegnamento elementare è modificato come segue:

„Lo Stato concede un sussidio annuo *da un minimo di fr. 400 ad un massimo di fr. 800* a quegli asili che sono accessibili a tutti i bambini della località e che accettano la sua vigilanza, i suoi programmi e le altre prescrizioni della presente legge.

*Il sussidio massimo sarà riservato agli asili le cui amministrazioni si trovano in condizioni finanziarie tali da richiedere speciale aiuto.*

Esso può facilitare loro l'acquisto degli arredi didattici necessari.

---

<sup>1)</sup> Siehe einleitende Arbeit.

Le maestre degli asili a cui è affidata la prima classe elementare riceveranno uno stipendio supplementare di fr. 200 annui pagabili in parti uguali dallo Stato e dai Comuni.“

Art. 2. L'articolo 24 della legge sopracitata è modificato come segue:

„L'onorario minimo di una maestra è di franchi 1100 per un periodo di 10 mesi e di 1000 per un periodo minore.

Nei Comuni i quali, in base all'ultimo censimento federale, contano una popolazione superiore a 3000 abitanti, gli onorari sopraindicati saranno aumentati di fr. 200.

Agli onorari suddetti vanno inoltre aggiunti quattro aumenti triennali di fr. 50 ciascuno, che sono a carico in parti uguali dello Stato e delle amministrazioni degli asili.

Dove il Comune o l'Amministrazione fornisca l'alloggio ed il riscaldamento, l'onorario minimo è ridotto a fr. 900 e rispettivamente a fr. 850.“

Art. 3. Le modificazioni di cui sopra avranno effetto retroattivo per l'anno scolastico 1918—19.

Art. 4. Il presente decreto legislativo entrerà in vigore col nuovo anno scolastico 1919—20 osservati i termini per l'esercizio del diritto di referendum.

**4. Decreto legislativo circa anticipo per il 1920 ai Docenti delle scuole primarie, secondarie, professionali e degli asili infantili, ed ai Magistrati, funzionari ed impiegati dello Stato.** (Del 28 novembre 1919.)

*Il Gran Consiglio  
della Repubblica e Cantone del Ticino,  
su proposta del Consiglio di Stato,*

*decreta :*

Art. 1. In acconto di quanto potrà essere concesso con successivi provvedimenti, a titolo di aumento organico di onorario o come sussidio per caro-vivere, lo Stato verserà:

- a) Ai Docenti di tutte le Scuole primarie, secondarie e professionali e degli Asili infantili del Cantone, immediatamente, il 25 per cento del loro stipendio attuale;
- b) a tutti gli altri Magistrati, funzionari ed impiegati dello Stato, mensilmente a partire dal gennaio 1920, un dodicesimo del sussidio per caro-vivere che ricevettero nell'anno 1919.

Art. 2. Il presente decreto entrerà in vigore non appena trascorso il termine per l'esercizio del diritto di referendum.

## XXII. Kanton Waadt.

### 1. Mittel- und Berufsschulen.

- 1. Arrêté revisant les art. 73 et 78 et ajoutant un art. 31<sup>bis</sup> au règlement pour les Ecoles normales.** (Du 4 mars 1919.)
- 

### 2. Universität.

- 2. Règlement de la faculté de droit.** (Du 8 juillet 1919.)
- 

- 3. Règlement de l'Ecole des hautes Etudes commerciales.** (Du 24 juillet 1919.)
- 

- 4. Programme des certificats d'études supérieures de la faculté des sciences.** (Du 3 novembre 1919.)
- 

### 3. Verschiedenes.

- 5. Règlement pour l'Institut des Sourds-Muets de Moudon.** (Du 26 décembre 1919.)
- 

## XXIII. Kanton Wallis.

### 1. Mittel- und Berufsschulen.

- 1. Gesetz betreffend die Organisation des landwirtschaftlichen Fachunterrichtes.** (Vom 17. Mai 1919.)

Der Große Rat des Kantons Wallis,  
eingesehen die außerordentliche Wichtigkeit der Landwirtschaft  
für unsere Volkswirtschaft und die Notwendigkeit, deren Fachunterricht  
nach Möglichkeit zu fördern;  
auf Antrag des Staatsrates,  
verordnet:

#### I. Unterricht für Jünglinge.

Art. 1. Der landwirtschaftliche Fachunterricht für Jünglinge wird insbesondere erteilt:

1. In der Primarschule;
2. in den Fortbildungskursen;
3. in den landwirtschaftlichen Winterschulen;
4. in der kantonalen landwirtschaftlichen Schule.

#### Unterricht in der Primarschule.

Art. 2. In den Primarschulen werden die Schüler in den Anfangsgründen der Landwirtschaft unterrichtet.